



STEGEN  
ESCHBACH  
WITTENTAL

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND MITTEILUNGEN DER GEMEINDE

# STEGEN

Jahrgang 48

Donnerstag, 06. April 2017

KW 14

## Führungswechsel in der Feuerwehr

Foto von rechts nach links: Alexander Schuler, Daniel Riesterer, Thomas Blattmann, Peter Rombach, Bernd Gremmelspacher, Rainer Haupt, Bürgermeisterin Fränzi Kleeb, Georg Gremmelspacher, Matthias Greulich, Thomas Andris

In der letzten Gemeinderatssitzung erhielten die von den Feuerwehrkameraden bereits gewählten Kommandanten und Stellvertreter die einstimmige Zustimmung des Gemeinderates. Bürgermeisterin Fränzi Kleeb gratulierte und überreichte den neuen Führungskräften ihre Urkunden.

Bei der Jahreshauptversammlung der Feuerwehr Stegen Anfang März wurde Peter Rombach zum neuen Kommandanten gewählt. Zum ersten stellvertretenden Kommandanten bestimmte die Versammlung Markus Schuler aus der Einsatzabteilung Stegen und zum zweiten Stellvertreter Thomas Blattmann aus der Einsatzabteilung Eschbach. Bereits im Februar wählten die Kameraden der Abteilung Eschbach Daniel Riesterer zum Kommandanten und Thomas Blattmann als dessen Stellvertreter. In der Abteilung Stegen wurde Markus Schuler zum Kommandanten wieder gewählt. Herr Alexander Schuler löst als stellvertretender Abteilungskommandant Rainer Haupt ab.



Die Bürgermeisterin verabschiedete den bisherigen Kommandanten der Gesamtwehr Thomas Andris, der nach 15 Jahren sein Amt zur Verfügung stellte. Ebenso wurde der stellvertretende Kommandant Bernd Gremmelspacher, der das Amt 25 Jahre ausübte, verabschiedet. In der Abteilung Eschbach gaben der Abteilungskommandant Georg Gremmelspacher und sein Stellvertreter Herr Matthias Greulich das Amt ab. Die Bürgermeisterin hob den Werdegang und die Leistungen der ausgeschiedenen Feuerwehrkameraden hervor, sie würdigte ihren Einsatz und die Hilfsbereitschaft für andere Menschen. Die Kameraden, die ihr Amt nun abgeben, haben es viele Jahre mit großem Engagement und Erfolg ausgeübt. Hierfür gebührt ihnen der Dank unserer Stegener Bürger und unsere Anerkennung.

Fränzi Kleeb  
Bürgermeisterin

### Der Ortschaftsrat Eschbach

lädt wie jedes Jahr herzlich in die Halle nach Eschbach ein.

Am Samstag, 8. April 2017, Halle Stegen-Eschbach. Einlass ab 18:30 Uhr, Beginn: 19:30 Uhr. KARTEN: 15,-- € - SOLANGE DER VORRAT REICHT - im Edeka Strecker Stegen und der eXtrapost Kirchzarten.

#### **Diesmal gibt es die WISSENS-COMEDY-GESUNDHEITSSHOW „Leichter als du denkst“**

Wenn der gebürtige Kirchzartener und mehrfache Bestsellerautor Patric Heizmann während seiner Deutschlandtournee in ausverkauften Hallen über Ernährung spricht, kommen die Besucher aus dem Lachen gar nicht mehr heraus. Doch neben Bauchmuskeltäter haben die Besucher seines Programms „Leichter als du denkst“ sehr viele verblüffende, einfache und insbesondere erleichternde Tipps mitbekommen. Mit unzähligen Mythen räumt der Entertainer während seiner fast zwei Stunden dauernden Wissenscomedy auf: so erklärt Heizmann, warum wir unbedingt wieder mehr Eier essen sollten und er zeigt das einfachste und effektivste Sportprogramm der Welt. An diesem Abend wird sich jeder satt essen können und guten Gewissens und mit mindestens einem Vorsatz nach Hause gehen.

Der Erlös wird wie jedes Jahr gespendet.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen. Sonja Ernst - Ortsvorsteherin



## AKTUELLES AUS STEGEN

### Bauernmarkt auf dem Dorfplatz

Aufgrund der Osterfeiertage findet der nächste Bauernmarkt am Donnerstag, 13.04.2017 statt.



## AUS DEM RATHAUS

### Redaktionsschlussänderungen

Wegen Ostern ist der Redaktionsschluss für die 15. Woche am Fr., 07.04.2017, und für die 16. Woche am Do., 13.04.2017, jeweils um 8.00 Uhr. Wir bitten um Beachtung.



## NOTDIENST/ WICHTIGE RUFNUMMERN

### BEREITSCHAFTSDIENST FÜR DAS DREISAMTAL

#### Notfallsprechstunde Gemeinschaftspraxis

Dr. Peter Krimmel u. Martin Reisch 9323-0

Sa., So. u. alle Feiertage ab 10.00 Uhr - 10.30 Uhr

Notfallpraxis für Erwachsene - Uniklinik Tel. 116 117

Notfallpraxis für Kinder -

St. Josefskrankenhaus Tel. 0180/6076111

Zahnärztlicher-Notdienst Tel. 0180/3 22 25 55-45

Kirchl. Sozialstation Dreisamtal gGmbH: Tel. 98 68-0

Mob. Soz. Hilfsdienst der Diakonie Tel. 9384-17

Dorfhelferinneneinsatzleitung: Tel. 70 77

Gemeindepsychiatrische Dienste Tel. 9046-0

Ambulanter Hospizdienst Tel. 61605

### NÄCHSTER REDAKTIONSSCHLUSS

**Freitag, 07.04.2017, 10.00 Uhr**

### Altersjubilare im April

am 09.04.  
feiert Herr Dr. Willy Lehnert den 80. Geburtstag,

am 10.04.  
feiert Frau Christa Herlitzius den 70. Geburtstag,

am 17.04.  
feiert Herr Rainer Lüth den 75. Geburtstag,

am 23.04.  
feiert Frau Gabriele Wirbser den 70. Geburtstag.

Den Altersjubilaren gilt der besondere Glückwunsch der Gemeinde. Möge Ihnen ein recht langer und glücklicher Lebensabend beschieden sein.

### Fundsachen

Folgende Gegenstände wurden im Rathaus Stegen, Fundbüro, Zimmer 19, Frau Rombach, Tel. 3969-36, abgegeben:

- Mütze, blau, Fundort Rechtenbach
- Fahrradschlüssel, Fundort Rechtenbach
- Fingerring, Fundort Clubraum Kageneckhalle
- Damenrad, türkis, Fundort hinter der Kageneckhalle
- Schlüsselbund, Fundort Baldenweghof

## IMPRESSUM

#### Herausgeber:

Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen, Telefon 39690, Telefax 396969, E-Mail: [gemeinde@stegen.de](mailto:gemeinde@stegen.de), Internet: [www.stegen.de](http://www.stegen.de)

#### Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Bürgermeisterin Fränzi Kleeb oder Vertreter im Amt

#### Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:

Primo-Verlagsdruck Anton Stähle e.K., Messkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon 07771/9317-11, Telefax 07771/9317-40, E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), Internet: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

Die Gemeinde Stegen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

## eine(n) Hausmeister/in (100%)

u.a. für das Rathaus, die Grundschule, die Kageneckhalle und die kleine Turnhalle in Stegen-Ort.

### Ihre Aufgaben:

- Verantwortlichkeit für Ordnung, Sicherheit und Sauberkeit der gemeindeeigenen Gebäude und Anlagen
- Ausführung von Reparaturen und Instandhaltungen
- Überwachung der technischen Anlagen (z. B. Heizungs-, Lüftungs-, Sanitär- und Elektroanlagen)
- Hallenaufsicht bei Veranstaltungen abends und auch an Wochenenden

### Ihr Profil:

- Abgeschlossene Berufsausbildung im Bau- bzw. Bauhauptgewerbe (vorzugsweise Elektro, Sanitär, Heizung, Lüftung) und Berufserfahrung im handwerklichen oder technischen Bereich oder Abschluss einer handwerklichen oder technischen Ausbildung und mehrjährige Berufserfahrung als Hausmeister/in bzw. im haustechnischen Bereich
- Handwerkliches Geschick, Kenntnisse in Gebäudetechnik bzw. Gebäudeleit-technik und EDV-Kenntnisse sind wünschenswert
- Selbstständiges Arbeiten, Kommunikations- und Teamfähigkeit

### Unser Angebot:

- Ein unbefristetes Beschäftigungsverhältnis gemäß dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD) mit allen üblichen Sozialleistungen
- Eine selbstständige und vielseitige Tätigkeit
- Betrieblichen Gesundheitsschutz und betriebliches Gesundheitsmanagement

Haben Sie Interesse? Weitere Informationen erteilt Ihnen gerne Herr Link, Tel. 396923. Bitte senden Sie Ihre schriftliche Bewerbung **bis spätestens 9. April 2017** an das Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen. Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung und Befähigung vorrangig berücksichtigt.

## Öffentliche Bekanntmachung

Der Gemeinderat der Gemeinde Stegen hat am 21.03.2017 in öffentlicher Sitzung die 5. Bebauungsplanänderung „Oberbirken“ nach § 10 Baugesetzbuch und die zusammen mit dem Bebauungsplan aufgestellten örtlichen Bauvorschriften als jeweils selbstständige Satzung beschlossen.

Der Bebauungsplan und die Örtlichen Bauvorschriften für die 5. Bebauungsplanänderung „Oberbirken“ treten mit dieser Bekanntmachung in Kraft (vgl. § 10 Abs. 3 Baugesetzbuch).

Der Bebauungsplan kann einschließlich seiner Begründung sowie einer artenschutzrechtlichen Potenzialabschätzung nach § 10 Abs. 4 Baugesetzbuch beim Bürgermeisteramt Stegen, Zimmer 13, Frau Hoffmann, während der üblichen Dienststunden eingesehen werden. Jedermann kann den Bebauungsplan einsehen und über seinen Inhalt Auskunft verlangen.

Auf den Anschlag an der Verkündungstafel in der Zeit vom 07.04.2017 bis 18.04.2017 wird hingewiesen.

## Dringend Wohnraum gesucht

Das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald teilt den Gemeinden permanent Flüchtlinge zur Unterbringung zu. So hat die Gemeinde Stegen (nach heutigem Stand) noch bis zum Jahresende über 100 weitere Flüchtlinge aufzunehmen.

Die Gemeinde Stegen bittet daher alle Haus- und Wohnungsbesitzer sich zu melden, die Räumlichkeiten für diesen Zweck vermieten können. **Mieter wird die Gemeinde Stegen sein**, die dann dort Flüchtlinge unterbringen wird. Die Mietzahlungen (ortsübliche Miete) samt Nebenkosten werden von der Gemeinde übernommen. Die Gemeinde würde zusätzlich für eventuelle Schäden haften. Den Vermietern wird jederzeit ein Sonderkündigungsrecht – ohne Angaben von Gründen – eingeräumt. Ehrenamtliche Paten sind zudem vorhanden.

Bitte melden Sie sich bei unserem Herrn Link, Tel. 396923 oder unter [link@stegen.de](mailto:link@stegen.de)

Vielen Dank!

Ihre Fränzi KleeB, Bürgermeisterin

## Abgabe der Meldescheine

Auf Grund der Quartalsabrechnung benötigen wir dringend alle noch nicht abgegebenen Meldescheine. Wir bitten alle Beherbergungsbetriebe die Meldescheine bei der Gemeindeverwaltung abzugeben.

Für Rückfragen bzgl. der Meldescheine oder der Abrechnung wenden Sie sich bitte künftig an Frau Fischer.

Ihr Ansprechpartner: Frau Fischer, Tel.: 3969-42, Email: [Fischer@stegen.de](mailto:Fischer@stegen.de).

## Betreten landwirtschaftlicher Flächen

Zu Beginn der Vegetationszeit weisen wir darauf hin, dass landwirtschaftlich genutzte Flächen entsprechend den Regelungen des § 44 Naturschutzgesetz während der Nutzzeit nur auf Wegen betreten werden dürfen. Als Nutzzeit gilt die Zeit zwischen Saat oder Bestellung und Ernte, bei Grünland die Zeit des Aufwuchses und der Beweidung. Sonderkulturen, insbesondere Flächen, die dem Garten-, Obst- und Weinbau dienen, dürfen nur auf Wegen betreten werden. Zum Betreten gehören auch natur- und landschaftsverträgliche sportliche und spielerische Betätigungen in der freien Landschaft, nicht jedoch das unerlaubte Zelten, Fahren und Abstellen von motorgetriebenen Fahrzeugen oder Anhängern. Wer die freie Landschaft betritt, ist verpflichtet, von ihm abgelegte Gegenstände und Abfälle wieder an sich zu nehmen und zu entfernen. Nehmen Sie Rücksicht auf die Natur und Wildtiere. Ihr Ansprechpartner: Frau Rombach, Amt für öffentliche Ordnung, Tel. 3969-36.

## Geschwindigkeitsmessung

Folgende Geschwindigkeitsmessung wurde vom Landkreis durchgeführt:

Datum:	20.03.2017
Zul. Höchstgeschwindigkeit:	50
Messpunkt:	L 133
Einsatzzeit:	5.16 – 11.28 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	1570
Beanstandungen:	68
Höchstgeschwindigkeit:	79



## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Kreisjagdamt informiert

Das Kreisjagdamt des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald weist auf die Anfang April beginnende sogenannte Brut- und Setzzeit hin, in der viele Vogelarten mit der Brut beginnen und in der viele Wildtiere ihren Nachwuchs bekommen. In dieser Zeit ist es für Wildtiere besonders wichtig, in ihren Einständen/Rückzugsflächen nicht gestört zu werden. Insbesondere für die neugeborenen Rehkitze und die hochträchtigen Muttertiere stellen freilaufende Hunde eine erhebliche Gefahr dar. Gleiches gilt für unzählige Bodenbrüter, da diese mindestens in den ersten 14 Tagen nach dem Schlüpfen nicht flugfähig sind und somit ebenso eine leichte Beute darstellen.

Jedes Jagen eines Hundes auf ein Wildtier löst bei diesem ein Fluchtverhalten aus, was dazu führen kann, dass Jungtiere von ihren Eltern aufgegeben werden und verenden. Die Wildtiere nehmen Hunde und auch Katzen als tödliche Gefahr wahr, unabhängig davon wie gefährlich diese tatsächlich sind. Lediglich das Herumstören eines Hundes, ohne zu hetzen oder jagen, schreckt das Wild bereits auf.

Auf der anderen Seite stellen zum Beispiel Wildschweine eine Gefahr für den Hund dar, vor allem Muttertiere, die ihren Nachwuchs verteidigen. Dies kann für einen Hund durchaus auch tödlich und für den Hundehalter lebensgefährlich enden. Da in weiten Teilen des Landkreises vermehrte Fälle von Räude bei Füchsen und Wildschweinen bestätigt sind, weist das Kreisjagdamt ausdrücklich auf die erhebliche Ansteckungsgefahr für Hunde hin.

Das Landratsamt bittet Hundebesitzer zum Schutz des Wildes und zur Vermeidung möglicher gefährlicher Situationen bei Spaziergängen unbedingt auf den vorhandenen Wegen zu bleiben und den Hund in ihrem Einwirkungsbereich zu halten. Zwar endet die Brut- und Setzzeit Ende Juli, doch sollten die Lebensräume und Bedürfnisse der Wildtiere ganzjährig berücksichtigt werden.

Nach dem Jagd- und Wildtiermanagementgesetz handelt ordnungswidrig, wer seinen Hund in einem nicht befriedeten Teil des Jagdbezirkes ohne ausreichende Sicherungsmaßnahmen gegen dessen Entkommen oder außerhalb seiner Einwirkung frei laufen lässt. Angezeigte und belegte Verstöße werden mit einem Bußgeld in Höhe von mindestens 100 Euro geahndet.

Für Rückfragen und weitere Informationen können sich Hundebesitzer telefonisch unter der Nummer 0761 2187-3817 an das Kreisjagdamt des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald wenden.

### Innovationspreis des Landes

Der Dr.-Rudolf-Eberle-Preis zeichnet beispielhafte Leistungen bei der Entwicklung neuer Produkte, Verfahren und technologischer Dienstleistungen oder bei der Anwendung moderner Technologien in Produkten, Produktion oder Dienstleistungen aus. Für den Landesinnovationspreis stehen jährlich ein Preisgeld in Höhe von insgesamt 50.000 Euro sowie ein Sonderpreis für junge Unternehmen in Höhe von 7.500 Euro zur Verfügung. Bewerbungsunterlagen liegen im Rathaus, Schriftenstand aus oder sind im Internet unter <https://bewerbung.innovationspreis-bw.de> verfügbar. Bewerbungsschluss ist der 31.05.2017. Fragen beantwortet das Regierungspräsidium Stuttgart, Tel. 0711 1232602.



[www.primo-heimatblatt.de](http://www.primo-heimatblatt.de)

Die **Online-Ausgabe** im Internet.



**primo-verlag**  
Fachverlag für Amts-  
Mittellings- und Infoblätter  
+ Individual-Print



## SCHULE/ KINDERGARTEN



### VHS - Außenstelle Stegen

Aufgrund der großen Nachfrage richten wir einen zusätzlichen Yoga-Kurs ein.

#### ZB30117-S Hatha Yoga am Morgen

mit Karin Frohnauer. Beginn: Mo., 03.04.17, 10:00–11:30 Uhr im Haus der Vereine, Raum Lindenberg, 7 Termine, 53 €.

VHS-Dreisamtal Stegen Tel. 980890,

E-Mail: [stegen@vhs-dreisamtal.de](mailto:stegen@vhs-dreisamtal.de).



## VEREINSNACHRICHTEN



### Freiwillige Feuerwehr Eschbach

Die nächste Probe findet am Mittwoch, den 12.04.2017 um 20.00 Uhr statt.



### Freiwillige Feuerwehr Wittental



Die nächste Probe findet am Montag, den 10.04.2017 um 20.00 Uhr statt.

### Frauengemeinschaft Stegen

#### Glasfenster im Freiburger Münster

Am Donnerstag, 6. April 2017, 18.30 Uhr, Vortrag im Pfarrsaal, Stegener Kirche, und am Samstag, 8. April 2017, Besichtigung der Fenster im Münster Freiburg.

Abfahrt mit privat PKW vom Parkplatz Kirche um 9.30 Uhr. Anmeldung erforderlich.

Frau Ruf, Tel.3065, und Frau Andris, Tel. 62134.



### FSV Rot-Weiß Stegen

#### Einladung zur 55. Mitgliederversammlung

Die alljährliche Mitgliederversammlung des Fußballsportvereins Rot-Weiß Stegen 1962 e.V. findet am Freitag, 7. April 2017, 20.00 Uhr, in der Sportgaststätte Stegen statt. Auf der Tagesordnung stehen in diesem Jahr u.a. Neuwahlen des Gesamtvorstandes und die Erhöhung der Mitgliedsbeiträge. Alle Mitglieder des Vereins sind herzlich eingeladen. Die Tagesordnung und weitere Informationen finden Sie an der Anschlagtafel im Clubheim und auf [www.fsv-stegen.de](http://www.fsv-stegen.de).

#### AKTIVE

So., 09.04.2017

12:30 Uhr, Herren/2.Kreisliga (B): FSV Rot-Weiß Stegen 2 - SC Freiburg-Tiengen

15:00 Uhr, Herren/Landesliga: FC Zell - FSV Rot-Weiß Stegen

**JUGEND**

Die A-bis D-Juniorinnen/Junioren des FSV RW Stegen spielen gemeinsam mit der Spvgg. Buchenbach im Jugend-Förderverein: FV Dreisamtal.

**Heimspiele in Stegen**

Fr., 07.04.2017, 18:00 Uhr, E2-Junioren: FSV RW Stegen 2 - SF Eintracht Freiburg 2  
 Sa., 08.04.2017, 10:00 Uhr, D1-Junioren: JFV Dreisamtal - U12 SC Freiburg  
 Sa., 08.04.2017, 15:00 Uhr, D3-Junioren: JFV Dreisamtal 3 - SpVgg. Gundelfingen/?Wildtal 4  
 Sa., 08.04.2017, 18:30 Uhr, B2-Junioren: JFV Dreisamtal 2 - SG Tiengen 2

**Heimspiele in Buchenbach**

So., 09.04.2017, 13:00 Uhr, B-Juniorinnen: JFV Dreisamtal - SV Gottenheim

**Heimspiele in St.Peter**

So., 09.04.2017, 13:00 Uhr, B3-Junioren: JFV Dreisamtal 3 - SG Elzach 2

**Auswärtsspiele**

Do., 06.04.2017, 17:30 Uhr, D2-Junioren: PTSV Jahn Freiburg - JFV Dreisamtal 2  
 Do., 06.04.2017, 18:30 Uhr, C2-Junioren: Alem. Freiburg Zähringen - JFV Dreisamtal 2  
 Sa., 08.04.2017, 12:00 Uhr, C3-Junioren: SF Eintracht Freiburg 4 - JFV Dreisamtal 3  
 Sa., 08.04.2017, 12:00 Uhr, D-Juniorinnen: SG Nordweil - JFV Dreisamtal  
 Sa., 08.04.2017, 13:00 Uhr, A1-Junioren: SG Wasser-Kollmarsreute - JFV Dreisamtal  
 Sa., 08.04.2017, 13:30 Uhr, C-Juniorinnen: Spvgg.09 Buggingen-See-felden - JFV Dreisamtal  
 Sa., 08.04.2017, 14:00 Uhr, B1-Junioren: SF Eintracht Freiburg 2 - JFV Dreisamtal  
 So., 09.04.2017, 10:45 Uhr, E1-Junioren: FT 1844 Freiburg - FSV RW Stegen  
 Di., 11.04.2017, 19:00 Uhr, B1-Junioren: Spvgg Ehrenkirchen - JFV Dreisamtal  
 Do., 13.04.2017, 17:00 Uhr, B-Juniorinnen: SC Freiburg 2 Juniorinnen - JFV Dreisamtal

Kurzfristige Terminänderungen und Vereinsnachrichten erhalten Sie auf [www.fsv-stegen.de](http://www.fsv-stegen.de) oder auf [www.jfv-dreisamtal.de](http://www.jfv-dreisamtal.de).

**Miteinander Stegen****Kursangebot zur Alltagsbegleitung**

Da die Nachfrage nach Alltagsbegleitung in Stegen ständig steigt, möchten wir im Herbst 2017 einen neuen Qualifizierungskurs zur Alltagsbegleitung anbieten.

Auf dem Lehrplan stehen Themen wie Ernährung im Alter, Haushalten in einem fremden Haushalt, erste Einblicke in die Demenz oder Bewegung und Beweglichkeit gezielt unterstützen. Alltagsbegleiter/-innen sollen stützend da sein und mit anpacken, aber gleichzeitig die noch vorhandenen Kompetenzen der Senioren erhalten und fördern. Der Kurs umfasst 36 UE, die u.a. an vier Samstagen stattfinden. Mit diesem Kurs können Sie als Alltagsbegleiter/-in für Miteinander Stegen e.V. tätig werden, Sie sind damit jedoch nicht als Alltagsbegleiter nach § 87b anerkannt. Die Kursgebühr beträgt voraussichtlich 90,- €.

Wenn Sie bereits eine Ausbildung zum/zur Alltagsbegleiter/-in oder eine andere vergleichbare Ausbildung haben und gerne auf Ehrenamtsbasis mit Aufwandsentschädigung arbeiten möchten, freuen wir uns, wenn Sie sich bei uns melden. Weitere Informationen erhalten Sie bei Brigitte Schork im Netzwerkbüro.

**Öffnungszeiten des Netzwerkbüros**

Das Netzwerkbüro von Miteinander Stegen e.V. am Dorfplatz 14 ist Mo. von 11:45–12:30 Uhr, Di., Do. und Fr. von 9:00–12:00 Uhr und Mi. von 14:30–17:30 Uhr besetzt. Montags sind wir von 9:00–11:30 Uhr in Eschbach im kleinen Pfarrsaal für Sie da.

**Das Netzwerkbüro ist am Donnerstag, 6. April 2017, nicht besetzt.**

Telefonisch ist das Netzwerkbüro unter 908206 oder per Email unter [netzwerk@miteinander-stegen.de](mailto:netzwerk@miteinander-stegen.de) erreichbar.

**Musikverein Eschbach****Große Neuigkeiten beim Musikverein Eschbach**

Am 26.3.2017 fand ein ereignisreicher Tag für den Musikverein Eschbach statt: Während der Mitgliederversammlung des Vereines konnte der Erste Vorsitzende Harald Rombach eine große Neuigkeit verkünden. Das Jahreskonzert des Musikvereines Eschbach wird im Jahr 2017 am 9.12.2017 in der Mehrzweckhalle in Eschbach stattfinden. Das Konzert wird ansonsten seinen Rahmen und Inhalt in gewohnter Tradition beibehalten.

Der Musikverein blickte im Rahmen seiner Mitgliederversammlung auf ein erfolgreiches Jahr zurück. Der Rückblick auf die verschiedenen Auftritte und Aktivitäten des Vereines zeigte, wie aktiv der Musikverein für die Blasmusik tätig und in das Dorfleben in Eschbach eingebunden ist. Dies bestätigten auch die Vertreter der anderen Vereine in ihren Grußworten. Während der Mitgliederversammlung wurde Arnold Scherer für 40-jährige aktive Vereinsmitgliedschaft geehrt. Zu Ehrenmitgliedern wurden Anni Mayer, Josef Dold, Bernhard Läufer, Wolfgang Baumann und Arnold Scherer ernannt. Harald Rombach überreichte allen die Urkunde. Die aktiven Mitglieder umrahmten die Veranstaltung mit unterhaltsamer Blasmusik.

Im Anschluss ging es musikalisch weiter. Nachmittags stand das Jugendvorspiel des Musikvereines an. Den Anfang machten die ganz jungen Musiker mit ihren Blockflöten. Die Aufregung war zu spüren, aber selbst die Jüngsten meisterten ihren Auftritt mit Bravour. Danach zeigten die Nachwuchsmusiker der Vorgruppe unter der Leitung von Hannes Schweizer ihr Können. Bei den anschließenden Vorspielen der verschiedenen Blasmusiker unterstützten die Ausbilder (überwiegend aus der Jugendmusikschule Dreisamtal) ihre Schüler und Schülerinnen tatkräftig. Vor dem krönenden Abschluss, dem Auftritt des Jugendorchesters unter der Leitung von Christian Kolodziej, vergab der MVE die noch die Jugendmusikerleistungsabzeichen. Das Abzeichen „Junior“ erhielten Hannah Dechnik, Jennifer und Tim Rombach, Sophia Rombach, Simon Schweizer (sowie in Abwesenheit: Norwin Zeller). Das Abzeichen in Bronze erhielten Niklas Aker, Milan Rombach und Leonie Schweizer. Der Musikverein gratulierte seinen Musikern zu diesem Erfolg.





## Musikverein Wittental e.V.

### Jahreshauptversammlung

Die diesjährige Jahreshauptversammlung des Musikvereins Wittental e.V. findet am Freitag, den 21. April 2017, um 20.00 Uhr im Bürgerhaus in Wittental statt.

Wünsche und Anträge sind bis zum 18. April beim 1. Vorsitzenden Klaus Göppentin, Bachmättle 12, 79252 Stegen schriftlich einzureichen.

Alle Mitglieder und Freunde des Musikvereins Wittental sind herzlich eingeladen.



## Radfahrverein Stegen

Wir bieten wieder ab sofort für allen Interessierten

### wöchentlichen MTB Touren Dauer: ca. 2,5 Std

jede Woche eine andere abwechslungsreiche Tour in und um das Dreisamtal

Treffpunkt: Dienstags 18:00 Uhr Kageneckparkplatz

weiter bieten wir

### wöchentliche Kinder MTB Training

bei folgendem Trainingsinhalt:

Allgemeine Fahrsicherheit auf dem Rad, Verhaltensregeln in der Gruppe, auf der Straße, im Gelände, Fahrtechnischschulung im Gelände sowie Koordinationstraining auf dem Bike.

Alle Inhalte werden wir spielerisch und abwechslungsreich den Kindern vermitteln.

Der Spass steht im Vordergrund.

Treffpunkt: wöchentlich mittwochs um 17:00 Uhr, Kageneckparkplatz.



## KIRCHENNACHRICHTEN

### Kath. Kirchengemeinde Herz Jesu Stegen

**Samstag 08. April**  
18:00 Uhr Eucharistiefeier am Sonntagvorabend mit Palmprozession der Erstkommunionkinder und Kinderkirche

**Dienstag 11. April**  
19:00 Uhr Schlosskapelle: Eucharistiefeier

**Donnerstag 13. April**  
18:00 Uhr Messe vom letzten Abendmahl- Teilnahme der Erstkommunionkinder, anschließend Anbetung.

**Freitag 14. April**  
15:00 Uhr Feier vom Leiden und Sterben Christi - mitgestaltet durch den Kirchenchor

**Samstag 15. April**  
20:30 Uhr Feier der Osternacht - musikalisch gestaltet durch die Männerschola



### Sonntag 16. April

10:30 Uhr Eucharistiefeier zum Hochfest der Auferstehung, mitgestaltet durch den Kirchenchor. Der Kirchenchor wird die Messe "Missa Brevis" von Jacob de Haan singen.

18:00 Uhr Schlosskapelle: Vesper zum Osterfest mit Schola

## Kath. Pfarrgemeinde St. Jakobus Eschbach

### Freitag, 07.04.2017

7.45 Uhr Schüलगottesdienst

### Sonntag, 09.04.2017 Palmsonntag

9.00 Uhr Eucharistiefeier mit Palmprozession der Erstkommunionkinder und Kindergartenkinder

### Freitag, 14.04.2017 Karfreitag

15.00 Uhr Feier vom Leiden und Sterben Christi – mitgestaltet durch die Schola

### Samstag, 15.04.2017 Osternacht

20.30 Uhr Feier der Osternacht

## Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen

Sonntag, 09.04.17

10.00 Uhr Gottesdienst (Hr. Körner), Ökum. Zentrum Stegen

Gründonnerstag, 13.04.17

18.00 Uhr Familiengottesdienst mit Tischabendmahl u. gemeinsames Essen (Pfr. Geyer) im Ökm. Zentrum Stegen, mit Flötenkreis unter Leitung von Frau Alpermann-Stange, bitte mitbringen: Essen zum Teilen für's Buffet

### Anmeldung Konfirmation 2018

Zu den Konfirmandenstunden und zur Konfirmation im Jahr 2018 sind alle Jugendliche eingeladen; die bis zum 30. Juni 2017 ihren 13. Geburtstag gefeiert haben (Ausnahmen bei jüngeren KonfirmandInnen sind möglich, ebenso eine Zurückstellung; bewährt hat sich eine Teilnahme in der 8. Klasse).

Getaufte Jugendliche gehören zur Gemeinde, die versucht, nach Jesu Willen zu leben. Daran erinnert die Konfirmandenzeit. Der Segen bei der Konfirmation bestätigt: Gott hat versprochen und er hält dieses Versprechen, die Jugendlichen auf ihrem Lebensweg weiter zu begleiten. Deshalb sollt Ihr als KonfirmandInnen im Unterricht kennen lernen, wie die Gemeinde lebt und was sie glaubt. Für Nicht-Getaufte ist die Konfirmandenzeit die Möglichkeit, Glauben und Gemeinde kennen zu lernen und sich zu überlegen, ob sie sich taufen lassen und zur Gemeinde gehören möchten. Die Anmeldung findet am Mittwoch, dem 26. April um 19.00 Uhr im Ökumenischen Zentrum am Stegener Dorfplatz statt.

### Matthäus-Passion

Sonntag, 09.04.17, 17.00 Uhr, Evang. Gemeindezentrum, Schaulandstr. 8, Kirchzarten.

Georg Philipp Telemann: Matthäus Passion mit Solisten, Kantorei und Kammerorchester der Evang. Kirchengemeinde Kirchzarten-Stegen Einstudierung und Leitung: Deborah Hödtke und Gareth Reaks.

## Kath. Junge Gemeinde Stegen

### Zeltlager 2017

Endlich ist es wieder soweit! So findet auch dieses Jahr wieder unser Traditionelles Zeltlager der KJg-Stegen in der Nähe von Tübingen statt. Alle Kinder zwischen 8 und 14 Jahren können sich mit uns auf ein zehntägiges Abenteuer im Sommer vom 31. Juli bis zum 10. August 2017 freuen. Die Anmeldungen findet ihr im Ökumenischen Zentrum in Stegen oder auf unserer Homepage ([www.kjg-stegen.de](http://www.kjg-stegen.de)).

Wir freuen uns auf euch, Eure KJG-Stegen.



## TOURIST-INFO

Freitag, 7. April

8-9:30 Uhr: Bogenschießen im Dreisamtal für Frühaufsteher (keine Vorkenntnisse nötig)

Kosten: Erwachsene 15 €, Studenten/Azubis 10 €, Ort: Kirchzarten, Garten des Gasthauses

„Zum Wilden Mann“, Höllentalstraße 25; Anmeldung erforderlich per SMS an 0160 917 206 649.

17–ca.19 Uhr: Wanderung zu den Wetterbuchen am Schauinsland Ursel Lorenz führt durch das Naturschutzgebiet hin zu den schönsten und eindrucksvollsten Charakterbäumen der Region am Schauinsland, den WETTERBUCHEN. Tour inkl. Überraschungssäckle mit Wegzehrung und Getränk. Treffpunkt: Haus Silberdistel, Hofgrund, Dorfstraße 11. Anmeldung und Infos bis spätestens Vorabend bei Ursel Lorenz, Tel. 07602/ 512, [www.natourpur-schauinsland.de](http://www.natourpur-schauinsland.de). Preis auf Anfrage (auch für Gruppen) Kinder bis 6 J. frei. Weitere Termine und Touren sind gerne möglich.

Sonntag, 9. April

11-12 Uhr: Duo Cellikatessen- Gesprächskonzert

Eine musikalische Reise mit Cello und Klavier. Werke von Vivaldi, Piazzolla (Ave Maria), Daniel van Goens, Beethoven, Mendelssohn (Lied ohne Worte), Schostakowitsch. Mit Dozenten der Musikhochschule Essen: Bernhard Bücken, Klavier und Moderation; Annemieke Schwarzenegger, Cello. Ort: Buchenbach, Friedrich-Husemann-Klinik, Raphaelsaal.

Mittwoch, 12. April

18:30–ca.19 Uhr: Sonnenuntergangs-Tour am Schauinsland mit Ursel Lorenz

Wunderbarer Weitblick zu den Vogesen, auf das Rheintal, den Kaiserstuhl, den Belchen und ins Münstertal. Am schönsten Platz gibt es eine Rast zum Vespem und Sonnenuntergang bei einem Glas Sekt. Treffpunkt: Haus Silberdistel, Hofgrund, Dorfstraße 11. Anmeldung und Infos bis spätestens Vorabend bei Ursel Lorenz, Tel. 07602/ 512, [www.natourpur-schauinsland.de](http://www.natourpur-schauinsland.de). Preis auf Anfrage (auch für Gruppen) Kinder bis 6 J. frei. Weitere Termine und Touren sind gerne möglich.

### Regelmäßige Termine

Dienstags:

10-10:40 Uhr: Wichteltreff für alle Kinder unter drei – und DU bist auch dabei!

Es werden Kinderlieder gesungen, Kniereiterspiele gemacht und Bücher angeschaut. Für alle Mamis, die ihren kleinen Zwergen musikalische Unterhaltung bieten möchten. Eileen Heizmann freut sich auf singlustige Mamis und viele neue Babyfreundschaften...

Ort: Altes Rathaus- Burger Platz, Höllentalstraße 56. Weitere Infos: Eileen Heizmann, Tel. 9 361 150.

Jetzt wieder!

17 Uhr: Reiten für Kinder Kinder, wollt ihr ausprobieren, wie sich das anfühlt, auf einem Pferd zu sitzen und zu reiten? Unsere Ponys freuen sich schon auf euch! Für Kinder ab 3 Jahren.

Ort: Erlenhof, Erlenhofstraße 52 (Himmelreich). Anmeldung ist nicht erforderlich. Kosten: 5 €.

Weitere Infos: Familie Zipfel, Tel.48 28 oder 0160/ 95 951 284.

Mittwochs:

14-16 Uhr: Ponyreiten auf der Fancy-Farm

Gemeinsames Pflegen der Ponys und Pferde; geführter Ausritt um die Weiden und Bäche der Fancy-Farm. Ort: Fancy-Farm, Schütterleshof, Am Pfeiferberg 4. Bei Fragen: Ute Harre, Tel. 0171/ 4 479 607 oder E-Mail: [uteharre@gmx.de](mailto:uteharre@gmx.de). Kosten: 13 €. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Donnerstags:

Jetzt wieder!

17 Uhr: Reiten für Kinder Kinder, wollt ihr ausprobieren, wie sich das anfühlt, auf einem Pferd zu sitzen und zu reiten? Unsere Ponys freuen sich schon auf euch! Für Kinder ab 3 Jahren.

Ort: Erlenhof, Erlenhofstraße 52 (Himmelreich). Anmeldung ist nicht erforderlich. Kosten: 5 €.

Weitere Infos: Familie Zipfel, Tel. 48 28 oder 0160/ 95 951 284.

20:30 Uhr: Skatabend Der Skat-Club ‚Herz Dame Dreisamtal‘ spielt jeden Donnerstag (bei Feiertagen am Mittwoch). Gäste sind jederzeit herzlich willkommen.

Ort: Gasthaus ‚Alte Post‘, Bahnhofstraße 38. Weitere Infos: Fritz Thiesen, Tel. 4724.

Freitags: (oder Termine nach Vereinbarung)

13:30-16:30 Uhr: Lama Trekking Begleitet von unseren Lamas wandern wir über unseren Hofberg und genießen zwischendurch, außer dem herrlichen Panoramablick ins Dreisamtal, eine kleine Stärkung vom Hof. Kosten: 15 € pro Pers., 50 € pro Familie (4-5 Pers.), Treffpunkt: Ruhbauernhof, Kirchzarten, Dietenbach 9, Anmeldung: Familie Maier, Tel. 61 920, per Mail: [mm.maier@t-online.de](mailto:mm.maier@t-online.de).

Witterungsabhängig!

14:30-ca. 18 Uhr: Segway Tour Dreisamtal

Nach kurzer Einweisung geht's los in Richtung Himmelreich und Burgruine Wiesneck, weiter durch Burg am Wald, Burg-Höfen nach Kirchzarten Ortsmitte (Pause), weiter nach Dietenbach, Geroldstal, Weilersbach und dann hoch zum Giersberg (Pause mit Einkehr), zurück rollen wir über Burg-Höfen zur Rainhofscheune. Mindestteilnehmerzahl: 3 Personen.

Treffpunkt: Rainhofscheune, Höllentalstraße 96, Anmeldung: bis Mittwoch, 12 Uhr: Segway Point Freiburg, Tel. 0761/ 15 648 135, [www.gr-oove.de](http://www.gr-oove.de), Kosten: 89 € pro Person (Kartenvorverkauf in der Tourist-Info).

16-18 Uhr und samstags von 10-12 Uhr: Ponyreiten auf der Fancy-Farm Gemeinsames Pflegen der Ponys und Pferde; geführter Ausritt um die Weiden und Bäche der Fancy-Farm. Ort: Fancy-Farm, Schütterleshof, Am Pfeiferberg 4. Bei Fragen: Ute Harre, Tel. 0171/ 4 479 607 oder E-Mail: [uteharre@gmx.de](mailto:uteharre@gmx.de). Kosten: 13 €. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

### Täglich:

Kutschfahrt im Dreisamtal.

Familie Ketterer, Stegen Tel. 61 541

Bauernhofmuseen:

Schniederlihof, Oberried-Hofsgrund, Gegendrumweg 3, Tel. 0170/ 3462 672 Nov. bis Ende April geschlossen.

Heimatstüble, Ortsverwaltung Zastler, Talstraße 27

Kleines, schnuckliges ‚Stüble‘ mit liebevoll platzierten alten Sehenswürdigkeiten.

Öffnungszeiten: Montags von 17 bis 19 Uhr. Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden: Frau Schöneberger: Tel. 07661/ 989 077 oder Herr Schreiner: Tel. 07661/ 5038 (montags 17-19 Uhr).

Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18

Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden: Familie Schmidt, Tel. 07661/ 99 298. Weitere Informationen erhalten Sie auch im Internet unter [www.hansmeyerhof.de](http://www.hansmeyerhof.de).

Weitere Informationen zu Veranstaltungen im Dreisamtal finden Sie im Online-Veranstaltungskalender auf [www.dreisamtal.de](http://www.dreisamtal.de), im ‚iPunkt Dreisamtal‘ oder bei der Tourist Info, Tel. 907 980.

Die Tourist-Info ist von Montag bis Freitag von 9:30 bis 13 Uhr geöffnet

**ÖFFNUNGSZEITEN IN DEN OSTERFERIEN**

13. bis 21. April: Montag bis Freitag von 9:30 bis 17 Uhr;  
Samstag, 15. April: 10-12 Uhr.  
An Sonn- und Feiertagen bleibt die Tourist-Info geschlossen



## FÜR UNSERE BÜRGERINNEN & BÜRGER NOTIERT

### Blutspende in Buchenbach

Der DRK-Blutspendedienst bittet um Ihre Blutspende am Montag, dem 10.04.2017, 15:00 bis 20:00 Uhr, in der Sommerberghalle Buchenbach, Schulstraße 9.

Da Leben retten gemeinsam noch schöner ist und dringend Blutspendernachwuchs benötigt wird, erhält jeder Spender, der in seinem Umfeld für die Blutspende wirbt und neue Blutspender mitbringt, als Dankeschön einen exklusiven DRK-Rucksack. Die Aktion ist gültig vom 1. März bis 30. April 2017.

Jede Spende zählt. Blut spenden kann jeder Gesunde von 18 bis zum 73 Geburtstag.

Erstspender dürfen jedoch nicht älter als 64 Jahre sein.

Damit die Blutspende gut vertragen wird, erfolgt vor der Entnahme eine ärztliche Untersuchung. Die eigentliche Blutspende dauert nur wenige Minuten. Mit Anmeldung, Untersuchung und anschließendem Imbiss sollten Spender eine gute Stunde Zeit einplanen. Eine Stunde, die ein ganzes Leben retten kann. Bitte zur Blutspende den Personalausweis mitbringen. Alternative Blutspendetermine und weitere Informationen zur Blutspende sind unter der gebührenfreien Hotline 0800-1194911 und im Internet unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de) erhältlich.

### Öffentliche Bibliothek Kirchzarten

- **Gründonnerstag geschlossen**- Auch in den Osterferien ist die Bibliothek im Schulzentrum in der Giersbergstraße zu den gewohnten Zeiten geöffnet. Dienstags, mittwochs und donnerstags von 15–19 Uhr und mittwochs, donnerstags und freitags von 11–14 Uhr. Lediglich von Gründonnerstag bis einschließlich Ostermontag bleibt die Bibliothek geschlossen. Die Online-Bibliothek kann jedoch auch an den Feiertagen genutzt werden unter [www.onleihe.de/biene](http://www.onleihe.de/biene).

Noch bis Donnerstag, 27. April 2017, gibt es eine Sonderaktion: Alle Leser, die sich im April erstmals einen Leseausweis ausstellen lassen, sich für Partner- und Familienausweise entscheiden oder ihren abgelaufenen Leseausweis verlängern, erhalten statt den üblichen 12 Monaten Gültigkeit zusätzlich einen Monat Ausleihzeit umsonst.



### Ostermarkt am 9. April 2017

Am Palmsonntag wird im Seniorenzentrum Oskar-Saier-Haus Kirchzarten, Albert-Schweitzer-Str. 5, ab

14 Uhr ein großer Ostermarkt im Foyer veranstaltet.

Im Angebot sind österliche Dekorationen, Karten, Gebackenes sowie Strickarbeiten, die von ehrenamtlichen Helferinnen gestaltet wurden. Im Foyer und im Innenhof können die Besucher Kaffee und Kuchen genießen. Den Erlös des Ostermarkts erhält der Förderverein Seniorenzentrum Oskar-Saier-Haus Kirchzarten e.V. zur Realisierung diverser Projekte zum Wohle der Bewohnerinnen und Bewohner. Die Veranstalter freuen sich auf Ihren Besuch.

### Hallenbad St. Peter

Öffnungszeiten in den Osterferien vom 08.04.-23.04.2017:

Mo. (nur Ostermontag), Mi., Do., So. (außer Ostersonntag): 9 - 12 Uhr  
Mo.-Sa. (außer Karfreitag und Ostermontag): 14 - 20 Uhr  
Karfreitag + Ostersonntag geschlossen.  
Spiel und Spaß mit der DLRG: Dienstag, 11.04.2017, 14–16 Uhr.

Ab Montag, 24.04.2017, gelten wieder die üblichen Öffnungszeiten: Mi., Do. und So.: 9.00-12.00 Uhr; Mo., Mi., Fr. und Sa.: 15.00-20.00 Uhr; Di.: geschlossen.

### Trachtenkapelle St. Peter e.V.

Zum Osterkonzert am Sonntag, 16. April 2017, laden wir Sie um 20 Uhr in die Festhalle St. Peter ein. Auch in diesem Jahr möchten wir Sie zu einem spannenden, musikalischen Abend einladen. Lauschen Sie den zauberhaften Klängen und Melodien aus der fantastischen Welt von Oz und wippen Sie mit uns im Takt wenn Christian Heilbock bei Yakety Sax am Tenorsaxophon sein Solo zum Besten gibt. Freuen Sie sich auf einen abwechslungsreichen und unterhaltsamen Abend mit der Jugendkapelle und der Trachtenkapelle St. Peter!

### „Singen und Stille - Wenn die Seele singt“

Seminar mit Markus Stockhausen 28.04.–01.05.17 im Geistlichen Zentrum St. Peter.

Das Seminar ist ein Kooperationsveranstaltung des Geistlichen Zentrums und des Bezirkskantors Hochschwarzwald, weitere Infos und Anmeldung unter [www.geistliches-zentrum.org](http://www.geistliches-zentrum.org) oder [www.barockkirche-st-peter.de](http://www.barockkirche-st-peter.de).

Am Sonntag, den 30.04.2017 um 17 Uhr findet in der Barockkirche St. Peter unter dem Titel „Ritual“ ein Konzert mit dem Duo MOVING SOUNDS statt.

Das Konzert ist Höhepunkt des Seminars „Singen und Stille“. Nähere Informationen unter [www.geistliches-zentrum.org](http://www.geistliches-zentrum.org). Konzertkarten zu 20 € und 15 € (erm. 15/10 €) zzgl VVK unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de) und an bekannten Vorverkaufsstellen wie z.B. der BZ, Abendkasse ab 16 Uhr.

### Dachkirnerpfeifer Guggenmusik St. Peter

Du hast Lust auf Guggenmusik? Willst auch mal aktiv auf der Bühne stehen?

Dann komm doch einfach mal unverbindlich bei unserem Infoabend am Sonntag, den 09.04.17 um 19:00 Uhr im Mehrzweckraum der Abt-Steyrer-Schule St. Peter vorbei.

Wir suchen Unterstützung in allen Registern. Gerne helfen wir dir auch ohne musikalische Kenntnisse auf deinem Weg zum Dachkirnerpfeifer.

### Buchenbacher Kulturtag 2017

Im Zeitraum vom 07. April bis zum 21. Mai finden die zweiten Buchenbacher Kulturtag statt. In diesem Zeitraum präsentieren sich örtliche Vereine, Künstler und Musiker sowie überregionale Acts. In Zusammenarbeit mit den Vereinen konnte die Gemeindeverwaltung einige interessante Konzerte und Ausstellungen auf die Beine stellen. Überzeugen Sie sich einfach selbst und besuchen Sie eine der Veranstaltungen. Die Karten für das Eröffnungskonzert mit Andreas Mildner (Eintritt 10 €, Ermäßigt 5 €) und für BLOSSBLUEZ & Guest (Eintritt 10 €, Ermäßigt 7 €) sind ab sofort in der Gemeindeverwaltung erhältlich. Weitere Infos finden Sie unter: [www.kultur-buchenbach.de](http://www.kultur-buchenbach.de) oder unter Tel. 39650.

### Acoustic Five in Oberried

In der Klosterschiire gastieren am kommenden Freitag, 7. April 2017, 20.00 Uhr, Acoustic Five. Nach über 30 gemeinsamen und erfolgreichen Auftritten ist dies ihr Abschiedskonzert. Acoustic Five, das sind Conny Goldschmidt, Tochter Rebecca und Tobias Hahlbrock, Winni Trenkle und Claudius Heitz. Ihr Stil ist mit Jazz, Soul und Pop.

Einlass ab 19 Uhr. Eintritt 12 Euro. Vorverkauf bei der Tourist-Info in Kirchzarten und den Bäckereien Ruf und Steimle in Oberried. Wenige Restkarten auch an der Abendkasse.

### Kulturkreis Dreisamtal

Das sehr beliebte Duo Cellikatessen kommt wieder und nimmt uns mit auf eine musikalische Reise mit Cello und Klavier am So., 09.04.2017, 11.00 – 12.00 (Palmsonntag). Bernhard Bücker, Klavier und Moderation, Annemieke Schwarzenegger, Cello (beide Dozenten der Musikhochschule Essen) spielen Werke von Vivaldi, Piazzolla (Ave Maria), Daniel van Goens, Beethoven, Mendelssohn (Lied ohne Worte), Schostakowitsch.

Kulturkreis Dreisamtal e.V., Friedrich-Husemann-Klinik Buchenbach, Raphael-Saal. Eintritt frei – Spenden willkommen!

### Glottertäler Ostermarkt

Das DRK Glottertal lädt ein zum Ostermarkt am Sonntag, 9. April von 11-17 Uhr in der Eichberghalle. Selbstgefertigte Artikel wie Osterschmuck, Ostereier, Kerzen, Stickereien, Karten, Puppenkleider und vieles mehr werden von verschiedenen Anbietern aus nah und fern zum Verkauf angeboten. Für die musikalische Unterhaltung sorgen die verschiedenen Gruppierungen der Akkordeon Trachtengruppe Glottertal.

Für das leibliche Wohl bieten wir ein Mittagessen, Kaffee und sonstige Getränke, sowie selbstgebackenen Kuchen an. Den Erlös der Bewirtung erhält die aktive Bereitschaft und das Jugendrotkreuz Glottertal.

### Trauernde auf dem Lebensweg

In der Trauer sind wir gezwungen, vertraute Wege zu verlassen, neue Richtungen einzuschlagen und uns auf unbekanntem Pfaden zu rechtzufinden. An einem Wochenende im Bildungshaus Kloster St. Ulrich geht es darum, auf dem „Lebensweg“, der 4 km um das Anwesen führt, dem eigenen Weg in der Trauer nachzuspüren. Die verschiedenen Stationen in der Natur bieten die Möglichkeit, sich auf besondere Weise mit den Themen auseinanderzusetzen.

Herzlich eingeladen sind trauernde Frauen und Männer, die sich gerne bewegen und sich in der Natur wohl fühlen. Menschen, die noch nach Jahren intensive Gefühle von Trauer erleben, sind ebenso willkommen wie Menschen, die andere Abschiedssituationen (Trennung, Pensionierung, Wohnortwechsel, ...) erleben.

Wann: 5.- 7. Mai 2017. Wo: Bildungshaus Kloster St. Ulrich, 79283 Bollschweil, Tel. 07602/9101-0, www.bksu.de, info@bksu.de.



Immer gut informiert:

# VON A... BIS Z

wie Albrucker Info

wie Zeller Nachrichten



» Verlag und Anzeigen:

Meßkircher Straße 45,  
78333 Stockach,  
Tel. 077 71 / 93 17 - 11,  
anzeigen@primo-stockach.de

# PRIVATE KLEINANZEIGEN ZUM SONDERTARIF

Für alle familiären und privaten Anlässe!

Stellengesuche | Wohnungssuche & -angebote | Geburtstag | Geburt | Hochzeit | Nachhilfe gesucht | Verkäufe und vieles mehr...

20 mm hoch x 2 spaltig (90 mm breit)

1

## SONNIGE 3-ZI.-WOHNUNG MIT BALKON

Ab 1.7. Nachmieter in Stockach gesucht: 84 m<sup>2</sup>, EBK, Bad mit Wanne,  
Garagenstellplatz, 550 € + NK **Tel. 07771/ 0000**

1 Ausgabe (10 € inkl. MwSt.)

3 Ausgaben (20 € inkl. MwSt.)

30 mm hoch x 2 spaltig (90 mm breit)

2

## GARTENHILFE GESUCHT!

**Wir suchen Unterstützung rund ums Haus:**  
Rasen mähen, Hecken schneiden und kleine  
Hausmeistertätigkeiten, wie z.B. Malerarbeiten.

**Tel. 07771/ 0000**

1 Ausgabe (15 € inkl. MwSt.)

3 Ausgaben (30 € inkl. MwSt.)

### Chiffreanzeige

- Bei Chiffreanzeigen berechnen wir 7,74 € inkl. MwSt.  
Die Zuschriften erhalten Sie per Post.

Ja, ich möchte eine Anzeige in folgenden Ausgaben buchen:

1. \_\_\_\_\_
2. \_\_\_\_\_
3. \_\_\_\_\_

### Kontakt:

KUNDENUMMER \_\_\_\_\_

VORNAME/ NACHNAME \_\_\_\_\_

STRASSE \_\_\_\_\_

PLZ/ ORT \_\_\_\_\_

### Einzugsermächtigung

- Erteile für diesen Anzeigenauftrag einmaligen Bankeinzug.  
 Erteile Einzugsermächtigung bis auf Widerruf.

KONTOINHABER \_\_\_\_\_

### Auftrag erteilt!

DATUM \_\_\_\_\_

Anzeigen und Chiffregebühren werden ohne zusätzliche Rechnungsstellung abgebucht. Es ist nur Barzahlung oder Bankeinzug möglich. Bei einer 3er Schaltung kann der Auftrag vorzeitig storniert werden, eine Rückerstattung der Anzeigenkosten ist jedoch nicht möglich. Eine Textänderung ist nicht möglich. Anzeigen mit gewerblichen Charakter werden über unsere aktuelle Preisliste für gewerbliche Anzeigen abgerechnet, der unserer AGB zu Grunde liegen. Private Kleinanzeigen zum Sondertarif sind nur in s/w möglich.

Anzeigentext: Bitte lesbar schreiben!

HEADLINE \_\_\_\_\_

ANZEIGENTEXT \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Die Anzeige(n) soll(en) in der (den) folgenden Kalender-  
woche(n) erscheinen:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	

TELEFON \_\_\_\_\_

TELEFAX \_\_\_\_\_

MOBIL \_\_\_\_\_

E-MAIL \_\_\_\_\_

BANK \_\_\_\_\_

BIC \_\_\_\_\_

IBAN \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT \_\_\_\_\_



PRIMO VERLAGS DRUCK | Meßkircher Straße 45 | 78333 Stockach

Telefon: 0 77 71/ 93 17-11  
Telefax: 0 77 71/ 93 17-40

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de  
Homepage: www.primo-stockach.de



**Reisebüro**  
**MEERSBURG**  
primo LESERREISEN



ERKUNDEN SIE MIT UNS DIE INSELWELTEN

# BALI – INDONESIEN

TRAUMURLAUB UNTER WEISSEN SEGELN

bereits ab € **3.495,-** p. P.

**Kombinationsreise inkl. Flug ab Frankfurt**

**14 Tage: 02.10. – 15.10.2017**

**Optional: Badeverlängerung Nusa Dua im Grand Hyatt Bali \*\*\*\*\* 14. – 22.10.2017**



Eine ganz besondere Kombination aus Kreuzfahrt mit dem Traumsegler Star Clipper und Landprogramm erwartet Sie. Entdecken Sie an Bord dieses einzigartigen Schiffs ein neues Segelzeitalter, in dem die Vergangenheit in harmonische Eintracht mit dem Komfort & Luxus der heutigen Zeit gebracht wird.

Begeben Sie sich mit Star Clipper auf einen unvergesslichen Segeltörn und entdecken Sie dabei die atemberaubende Pflanzen- und Tierwelt rund um Bali. In dem Inselstaat duften die Zigaretten wie Räucherstäbchen, Gewürze betören Geist und Seele, Reisterrassen führen wie Himmelstrepfen zu den Göttern und Feuerberge recken sich aus dem Dschungelgrün. Sie gehen an abgelegenen Buchten vor Anker und laufen kleine Häfen an, welche den großen Kreuzern versagt bleiben.



**Kommen Sie mit!**

Bitte senden Sie mir nähere Infos zur Star-Clipper-Reise Indonesien:

Vor- und Zuname:

Straße / Hausnummer:

PLZ / Wohnort:

Telefon tagsüber:

Bitte gleich per Post oder Telefax einsenden an:

**PRIMO-Reisebüro · Daisendorferstr. 34 · 88709 Meersburg**

**Telefon: 075 32 / 80 01 - 0 · Telefax: 075 32 / 80 01 - 22**

**E-Mail [info@aufundweg.net](mailto:info@aufundweg.net) · Internet: [www.aufundweg.net](http://www.aufundweg.net)**



# Umzug?

**Kein Problem mit:**

**Wilsch Transporte Stegen • Tel. 07661 / 68 89**

## Zuverl. Prospektverteiler

(Jugendliche ab 13 Jahre) für die Verteilung fertig zusammengestellter Prospektsets in **Wittental** gesucht.

Bewerbungszeiten: Mo. - Fr. 08.30 - 17.00 Uhr

Tel. 07822 4462-0 • E-Mail: [info@pf-direktwerbung.net](mailto:info@pf-direktwerbung.net)

## Wir suchen zum Sofortkauf:

Baugrundstück, Einfamilienhaus, Doppelhaus,

Reihenhaus, Mehrfamilienhaus oder Eigentumswohnung

**SÜDBAU · Telefon 07681 - 20 92 886**

[info@suedbau-freiburg.de](mailto:info@suedbau-freiburg.de)

## Suche Wald zu kaufen!

Förster sucht Wald zu kaufen. Zahle gut und schnell. Kontakt: 0173 - 329 333 8

## Kl. Wohnung oder Platz

M 58, Rheinländer, 17J. in Frbg., möchte eine einf., bescheid. Wohnung (m. Werkst. od. Scheune?) finden, gerne a. selbst renovieren, auf Hof oder Ähnlichem. Auch ein Platz für einen Wohnw. würde gehen. **Bitte 0176-52926243, email [serowi@web.de](mailto:serowi@web.de)**



**PRIMO-GRÜßANZEIGEN**

# GRÜß MAL WIEDER!

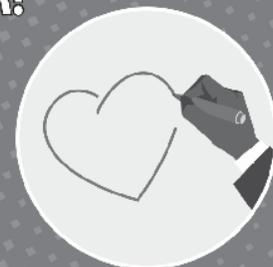
Überraschen Sie Ihre Lieben mit netten Grußanzeigen in Ihrem Mitteilungsblatt.

**WIR SIND FÜR SIE DA!**

• Tel. 07771 / 9317-11

• Fax 07771 / 9117-40

• [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



**Tagesfrische Spargel**  
aus eigenem Anbau

Unter Weine sind an den Saisonen erhältlich

**Verkaufsstände im Dreisamtal**  
Littenweiler: Hansjakobstraße • Endhaltestelle VAG  
Kirchzarten: Ortseingang von Freiburg-Kappel kommend (auch Sonntags/Feiertags)

Telefon 07633/3965  
Verkauf: Montag – Samstag  
**FRITZ WASSMER**  
www.wassmer-spargel-erdbeeren.de

Kreuze und Medaillen  
in großer Auswahl

**JUWELIER KÜHN**  
Seit 1874

KAISER-JOSEPH-STRASSE 211 · 79098 FREIBURG IM BREISGAU  
TELEFON (0761) 338 10 · WWW.JUWELIER-KUEHN.DE  
EIGENE UHRMACHER- UND GOLDSCHMIEDEWERKSTÄTTE IM HAUS



ZU OSTERN FRÜHER SCHALTEN!

Ihre Anzeige soll in der KW 15 erscheinen?  
**Dann buchen Sie ein Tag früher!**

ANZEIGEN-ANNAHMESCHLUSS FÜR KW 15: **Freitag, 7.4. um 9 Uhr**

Bei Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen muss Ihre Anzeige für KW 15 spätestens am Donnerstag, 6.4.2017 um 9 Uhr im Verlag eingehen.

**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blättle.

Telefon: 0 77 71/ 93 17-11  
Telefax: 0 77 71/ 93 17-40  
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

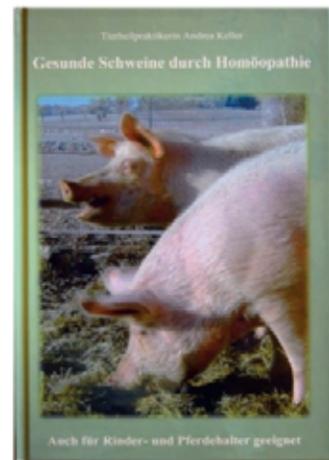
**Gesunde Schweine durch Homöopathie**



Auch für Rinder- und  
Pferdehalter geeignet.  
Leseprobe und  
Buchbestellung unter:

[www.gesunde-schweine-durch-homoeopathie.de](http://www.gesunde-schweine-durch-homoeopathie.de)

**Tierheilpraktikerin  
Andrea Keller  
88634 Herdwangen  
Tel: 07557 - 9 28 16 28**



**M. Höcklin**  
Natursteinwerk

**Große Ausstellung** Grabmale & Grabzubehör  
viele Grabsteine zur Ansicht am Lager  
**Urnengrabsteine** in vielfältiger Auswahl. Ausführung von **Urnengewandbeschriftungen**.

Gerne senden wir Ihnen **kostenlos** unseren **Grabmalkatalog** und die **neue Urnensteinbroschüre** zu.

Steinbildhauermeister  
Talstraße 20 | 79843 Löffingen  
Tel. 07654- 407 | Fax 07654-77437  
www.natursteinwerk-hoecklin.de

**Schiffsausflüge 2017**

Spaghetti Schmaus	21,- EUR	Fröhliche Frühlingsfahrt	<sup>SO</sup> 16.4. / <sup>MO</sup> 17.4. / <sup>DI</sup> 18.5.
Jeden Sonntag im April   <sup>FR</sup> 14.4. / <sup>MO</sup> 17.4.		4-stündige Rundfahrt mit Live Musik, 1 Tasse Kaffee und 1 Stück Kuchen sowie Abendessen vom Buffet. Preis: 34,- EUR	
Fisch & Meer	44,- EUR		
<sup>FR</sup> 14.4.			
Festliche Menüfahrt	43,- EUR	Colmar-Linie	
<sup>SO</sup> 16.4. / <sup>MO</sup> 17.4.		Jeden Samstag im Mai   <sup>DO</sup> 18.5.	
„Napoleon“ - Kaiserlich genießen	59,- EUR	Tagesfahrt mit dem Schiff durch die elsässischen Kanäle Napoleons nach Colmar.	
<sup>SO</sup> 23.4. / <sup>MO</sup> 30.4.		Preis: 44,- EUR	
Tanz in den Mai	42,- EUR		
<sup>SO</sup> 30.4.			

**BFS Linie - Breisacher Fahrgast-Schiffahrt GmbH**  
Tel. 0 76 67 94 20 10 • E-Mail: info@bfs-info.de • www.bfs-info.de

**Treppenlift**

Service + Verkauf vom regionalen Profi!

Tel. 07741 965858  
[www.reha-lift.biz](http://www.reha-lift.biz)

Ihr Immobilienmakler  
im Dreisamtal & Freiburg

**Wir von hier!**

Büro Kirchzarten  
Bahnhofstraße 1-3  
79199 Kirchzarten  
Tel. 07661 - 90 88 90

[www.cm-immobilien.de](http://www.cm-immobilien.de) ChristianMüller Immobilien